

## Arte del Computo.

**PARTE DEL COMPUTO COMPVESTA POR EL**  
 Bachiller Hieronymo de Valencia, muy vtil y necessaria a todas las personas  
 Ecclesiasticas, y a los estudiantes. En la qual se contiene el Aureo numero,  
 Epacta, Letra Dominical, Fiestas mouibles, cócurrente có la luna, Qua-  
 tro téporas, Velaciones, Nonas, Idus, Calédas, Olimpias, Era de Cesar,  
 con las Indictiones. Y la tabla perpetua delas fiestas mouibles.

*Computus est talis proprie dictus manua-  
 lis: sinistra sruatur, quia promptior  
 est ad Computandum.*



El presente tratado tiene  
 quatro partes principa-  
 les, diuididas por sus capi-  
 tulos.

- ¶ La primera parte, es de  
 la diuision del tiempo, y del circulo  
 lunar.
- ¶ Y la segunda del circulo solar, por el  
 qual se sabe la letra Dominical.
- ¶ La tercera, nos demuestra las fiestas  
 mouibles, y el concurrente con la  
 Luna, y la letra ferial.
- ¶ Lo quarto nos declara las quatro par-  
 tes del año, con las quatro téporas,  
 Velaciones, Nonas, Idus, Calédas,  
 Olympias, Era de Cesar, y las Indi-  
 ctiones: Có vna tabla perpetua para  
 las fiestas mouibles.

*¶ Capitulo. 1. De la diuision del tiempo.*

¶ El primer mandamiento de nuestra  
 Ley Evangelica nos obliga a amar  
 a Dios, y para amar y seruirle fue  
 la natura humana criada, y para co-  
 noscerle es toda sciencia ordenada,  
 al qual no podemos bien seruir, ni  
 conoscer, sino en su morada. Psal-  
 mista testante. Psal. 47. Dominus in  
 domo Dñi (teste Augullino) qua-  
 tuor sunt necessaria. Gramatica, ad  
 verba Dei exponéda. Musica, ad lau-  
 des Dei cántandz. Ius canonicu ad  
 iura ecclesiastica discernenda. Com-

putus, ad festa mobilia inuenienda.

¶ Computus est sciétiã certificandi tē-  
 pus secundū solis & lunę progressū,  
 vel est sciétiã distinguēdi tempus  
 certa ratione, & dicitur à cōputo. as.  
 non quia nos doceat cōputare, sed  
 quia cōputando docetur. Et est du-  
 plex, philosophalis, & vsualis, siue  
 ecclesiasticus. Philosophalis est, qui  
 nullā diminutionē temporis admit-  
 tit, & est infallibilis. Vulgaris cōpu-  
 tus siue ecclesiasticus, est sciétiã tē-  
 poris: discretiua secundam ecclesie  
 vsum: & est fallibilis.

¶ Tempus secundū Philosophū phyfi-  
 corum. 4. est mensura motus secu-  
 dū prius & posterius, & secundū  
 Mosen. Tempus est quo mundus in-  
 cipit, & quo mundus finietur.

¶ Este tiempo cōtando dende la crea-  
 cion del mundo, hasta este año de  
 1588. han passado seys mil y seteciē-  
 tos y ochenta y siete años. Vnde  
 vers. Quingentos decies cū biscent-  
 tum minus vno, Annos die ab Adā  
 donec verbū caro factū est. El qual  
 diuidē los doctores en diez partes:  
 mas segun el Gen. diuidese en este  
 modo, cótiene a saber: en edades, de  
 las quales la primera cōtiene quasi  
 3. mil años: y son. 7. segun los anti-  
 guos. La edad se diuide en Auo, q̄  
 son mil años. El auo en siglo, q̄ son  
 100. años. El siglo en indictiones  
 cuyo círculo son, 15. años. Y la indi-  
 ction, en. 3. Lustros, y cada lustro en  
 5. años,



7. años, y cada año en .12. Meses, y cada mes en .4. Semanas, y cada semana en .7. dias, y cada dia en .4. Quadrates: y cada quadrate en .6. Horas, y cada hora en .4. Puntos, y cada punto en .10. momentos, y cada momento en .12. Minutos, y cada minuto en 28. Atomos. Atomo es el q no recibe en si diuisión. Y deste modo es el tiempo diuidido segun la diuisión al computo ecclesiastico necessaria: cuyo auentor fue Dionysio Romano abad dela orde de S. Benito: por remediar a los sacerdotes q era obligados a saber el calculo pasqual delas fiestas mouibles, por reglas de astrologia, por el decreto el papa Victor, enel qual se cõtenia q se celebrasse la Pascua en Domingo en memoria de la sancta resurrección, desde los .14. dias de luna hasta .21. mudo los vocablos mathematicos en otros ecclesiasticos: cõuenie a saber en circulo solar y lunar. El solar nos enseña la letra dominical. Y el lunar es dõde se ha de assentar, y la conjunction dela luna: cuyas partes llamamos aureo numero.

¶ Cap. 2. Del circulo lunar, y aureo numero.

¶ Este cõputo principalmente fue ordenado para saber las fiestas mouibles que cada año se variã: cõuenie a saber la Septuagesima, Ceniza, Pascua, las Ledanias, Ascensio, Pentecostes, La Trinidad, y Corpus Christi. Y porq esta arte se rige por el Aureo numero y por la letra Dominical, primeramente sera razon q estas dos cosas se declarẽ: y primero el Aureo numero: q es el notificas: el qual ha de preceder al notificado, q es la letra Dominical.

¶ El circulo lunar contiene en si .19. años solares: porq en tanto tiempo la luna en sus cõjunciones y opposiciones cuple sus diuersidades, y despues de los .19. años buelue otra vez alas mismas: y ansi anda en circulo, de vno hasta .19. y de .19. a vno, y no passa de alli.

¶ Del aureo numero.

*Aureus numerus his versibus est manifestus.*

*Ignoras numerum qui luna denotat ortum.*

*Per vigenos Dni ab ortu diuidit annos.*

*Viginti unum centum quinq; duodenos dant tibi mille.*

*Numero finito (Dionysio volente) adde unum.*

*In digitis quinq; numerus firmabitur iste.*

*Si numero minori das octo maiori tolle undecim.*

*Sub radice pollicis bis octo iungere debes.*

¶ La pratica destes versos es, q para saber el Aureo numero has de diuidir los años desde el nascimieto de nuestro Señor Iesu Xpo, hasta el año en q estamos, o quisieremos saber d. 20 en .20. y de .20. quitar .19. y tomar .1. y de .4. o .dos. y de .10. o .cinco, de M. D. 18. y la cõputacion hecha de los años, tomaras vno q tenia los Romanos de Aureo numero antes del nascimieto de nuestro Señor, y ayuntarlo has al numero sacado.

¶ Itẽ para assẽtar este numero en la mano como esta puesto en cada vn mes en el Calendario: has le de partir en dos numeros: en mayor y en menor. El mayor es de .12. hasta .19. Y el menor es .11. y de ay abaxo. Al mayor quita ras .11. y al menor daras .8. cõ nil. en la casa siguiente. Las casas son las .7. jutu ras de los dedos, los quales son .5. f. Pollex. Index. Med.º, Medic.º. Auricularis.



## Arte del Computo.

enularis. Y para la letra dominical tomaras otro dela mano derecha, el qual se dira fictus, y comēçaras a cōtar dende la juntura debaxo dela rayz del pulgar, con.16.

¶ 16.5.nil.1.3.2.nil.10.nil.18.7.nil.15.4.nil.12.1.nil.9.nil.17.6.nil.14.3.nil.11.nil.19.8.

¶ Nora esta regla que al cuēto mayor quitas.11.y al menor das.8. con nil enla casa siguiente no tiene verdad en.12.lugares enel Calēdario,ynde, per bisseña loca non est regula vera.

¶ La primera fallēcia es enla primera.f. de Febrero que en donde auia de estar espacio immediate estan.19.La segunda fallencia,es la primera c,de Abril,que adonde hauia de estar interuallo præcise estan.16.La.3.fallēcia es enla primera,a,de Iunio: que dōde hauia de estar espacio esta.16.La.4.fallencia es enla primera,d,de Agosto, que donde auia de estar interuallo estan.16.La.5.es enla primera, c, de Oçtubre, que donde hauia de estar interuallo,immediate,estan 13.La.6.fallencia es enla primera,g, de Deziembre que han de estar.2.numeros. los.13.y los.2. enla,g. Las otras.6.fallencias se hazē en Iulio, y enlos meses siguientes hasta Deziembre: en fin delos quales siēpre despues d.11. immediate se ponē.19.

### ¶ Cap. 3. Del circulo solar y letra Dominical.

¶ El circulo solar es espacio de.28.años solares: no porque el sol en este espacio de tiēpo cumple su circulo proprio por el orbe signifero, passando por los Equinoçtios y Solsticios: saluo q̄ la letra solar alias dominical, en espacio de.28.años cūple todas

sus variedades, y buelue a su pristina forma: y por las partes deste circulo deprehendemos los bissextos, y la letra dominical de cada vn año.

¶ Y para saber enel año que estamos, o si quisieremos saber quantos años son del circulo solar: hauemos de cōputar los años dende el nascimiēto de nuestro Señor Iesu Christo de 30.en.30. Y de.30. quitaremos.28.y tomaremos.2.y de.60.4.de.90.6.y de.100.16. y cumplido el numero delos años, assentarlo hemos enlas junturas delos dedos dela mano, sinieltra, principiādo dēde la primera juntura del index enla parte de dētro dela mano cō vno al traves, dādo a cada juntura su año, hasta fenescer el numero delos años q̄ te neys o quereys del circulo solar.

### ¶ De litera Dominicali.

¶ Si ortum litera dominicalis scire cupis.  
Per terdenos Domini à natiuitate computa annos.

¶ Quorū viginti octo dēpris, duos retinebis.  
Dat centū octo bis: & mille decembris.  
Et de mille & quingētis, bis octo tenebis.  
Quos in iuncturis digitorum præterea situabis.

Bonus. amator. gregis. fecit. escas. darū. cunctis.

Post aureum numerum literam Domini-  
calem locabis.

¶ Quia terminus & festum non celebrantur eodem.

¶ Litera Dominicalis à Dominico die appellatur Dominicus dies à Dñi saluatoris nostri Iesu Christi resurrectione à mortuis, nomē accepit. Dñi resurrectio pmisit nobis aternā diē, qui vocatur Dominicus, & ipse videtur proprie ad Dominū pertinere: quia



quia eo die Dominus resurrexit. In hac die mundus sumpsit exordiu: in hac per resurrectione, & mors interitum, & vita accepit principium. vide de consecratione, distinctione.

4. Vbi habetur. Diem Dominicā ob venerabilē Resurrectionem Domini nostri Iesu Christi, nō solum in pascha celebramus, verum etiā per singulas hebdomadas ipsius diei imaginem frequentamus.

¶ Nota que tenemos. 7. letras Dominicales: que sirven a. 7. dias de la semana, y para cada dia su letra, y para cada letra su diction. Las dictiones son estas. Bonus. Amator. Gregis. Fecit. Escas. Dari. Cunctis. de forma q̄ la primera letra de cada diction es la Dominical. Afsituaras las dictiones, deste modo en la mano. En la primera juntura del index en la parte de dentro de la mano afsituaras, bonus, por la qual diction se enredera el primer año del circulo solar, y en el medio amator, por el segundo año: y así diras cada juntura su diction por dentro y de fuera de la mano, hasta q̄ acabes la mano, salvo q̄ en las jurturas del articular dexaras dos dictiones a causa del bissexto q̄ viene de. 4. en 4. años. Y despues miraras la diction que viniere ala juntura dōde el año del circulo seneficio, q̄ su primera letra sera Dominical en este año: saca lahas de ay: porq̄ la juntura en dōde la hallaste no es su casa, miraras en qual dedo esta afsituado el aureo numero del mismo año: y situaras la letra despues del aureo numero: en su propia casa mas cercana al aureo numero, las quales casas se declaran por el verso siguiente.

¶ A, b, c, extra, d, e, f, intus, g, quoq; su-

pra. De modo q̄ los cabos de los dedos son las casas de la g, y las juntas siguientes por la parte de afuera de la mano, son las de la, a, y así daras a cada juntura su letra, como viene por orden del alphabeto.

¶ Item nota, q̄ para saber en el año en q̄ estas, o si quisieres saber q̄ letra es, o sera la Dominical, comiença a contar con. 13. desde la primera juntura del dedo index, en la parte de dentro de la mano sinestra, contando al traues, dando a cada juntura su año hasta la, c. Y despues afsituaras las dictiones: y la diction q̄ viniere ala juntura del año en q̄ estas, su primera letra sera Dominical en este año: sacaras de ay, y afsituara has despues del aureo numero.

¶ *Capitulo. 4. de bissexto.*

¶ Ex bese momentorum fit bissextus: & dicitur causa nominis, quia bis dicitur sexto Calēdas Martij. i. duos dies pro vno nūcupantes: tunc bissextus erit, quando annos Domini per quatuor partes æquales diuidere poteris, vel quotiens annus cycli solaris venerit ad iuncturas auricularis.

¶ El qual viene de. 4. en. 4. años en el año de. 88. sera bissexto, y en todos los otros años multiplicados. de. 4. en. 4. en el qual año tienes dos letras, vna especial que sirve de año nuevo hasta sancto Mathia: el qual viene continuamēte a. 24. del mes de Febrero: y otra general q̄ sirve para todo el año. La primera diction de las q̄ das en el articular te declara la especial: y la vltima, la general. Nota q̄ afsituaras primero la letra general, y despues la especial, delate de la general en su propia casa, y por la especial



## Arte del Computo.

pecial facaras la Septuagesima, y por la general todas las otras fiestas. Limita la regla: q̄ si la letra especial estuviere situada en los.3. dedos, cõtiene saber en el index y medio, y medico, entonces facaras la Ceniza por la especial. De hẽsse momentorum, vide text. & gloss. in. l. cū bissextus. ff. de verborum & rerum significacione.

*¶ De sancto Mathia.*

*Bissextum sexta Martij tenere calēda.  
Posteriore die celebrātur festa Mathia.  
Sabbato si venerit (sed non alibi) celebratur.*

¶ Id est, recitetur & ieiunetur, in die sequenti à populo seruetur: hæc est iuris definitio: vide text. c. quasiuit. de verborum significacione.

¶ Nota esta regla en cuya substancia muchos solian errar, q̄ en el año del bissexto, el dia que viniere sancto Mathia, aquel dia no le guardaras, salvo que le ayunaras, y el otro dia le guardaras y rezaras, verbi gratia, que si viene en lueves, digo que en esse dia le ayunaras: y el Viernes le guardaras y rezaras del. Nota esta exposiciõ, que si viniere en sabado, el mesmo Sabado le ayunaras y el Domingo le guardaras, y rezaras del, segun la costũbre del obispado, si es costũbre de anteponer, rezaras el Sabado: y si posponer, el Lunes. Y si viniere el Martes de Carnestollēdas, haras Carnestollēdas el Lunes, y ayunarle has el Martes, y guardarle has el Miercoles. Y rezaras segũ la costumbre del obispado.

¶ Item nota q̄ el traspasso dela letra se haze el dia de sancto Mathia, en el qual dia tomaras.2. dias en vna letra: y procederás por la ordẽ del ca-

lendario, hasta el Domingo siguiẽte, en el qual entra la letra general, que sirue hasta el otro año.

*¶ Cap. 5. Delas fiestas mouibles.*

¶ Item nota, q̄ primero has de saber el aureo numero, q̄ es diuidir los años dẽde el nascimiento de.20. en.20. y assuuarle en la mano. Lo.2. facar el circulo solar: q̄ es diuidir los años dẽde el nascimiento de.30. en.30. y assuuarle en la mano. Lo.3. assuuar las dictiones en la mano, y la diction que viniere ala jũtura dõde el año del circulo solar fenescio, su primera letra, sera Dominical en esse año. Y saca la de ay en dõde la hallaste, y assuuala despues dẽl aureo numero, en su ppria casa, mas cercana al aureo numero. Lo.4. inquiras las fiestas mouibles, y que es lo principal deste tractado dando nos Enero por la septuagesima. 18. Febrero para la ceniza. 4. Março para la pascua. 22. Abril para las ledanias. 27. y para la Ascension. 30. Mayo para Petecostes. 10. y para Corpus Christi. 21. Y tomaras lo q̄ cada mes te da por clauẽ. Y comẽças de cõtar dẽde la primera juntura del dedo index en la parte de dẽtro dela mano, ala larga, dando a cada jũtura su dia, por dẽtro, y de fuera dela mano: y acabado el mes, tomaras el otro, q̄ despues se sigue, cõtinuando el cuẽto hasta q̄ llegues ala jũtura dõde la letra Dominical esta assituada: y ay hallaras la fiesta mouible q̄ quisiere, en que dia, y a quãtos del mes. Podria alguno dubdar porq̄ Enero nos da por clauẽ o rayz, para la Septuagesima 18. y no nos da mas ni menos: la causa es, porq̄ ninguna Septuagesima puede ser de.18. abaxo, de ay arriba

s. La



**K.** La misma razon es de todos los otros meses.

*¶ Cap. 6. De concurrente y luna.*

**Q**Concurrente es diction compuesta: cuya significacion es numero variable, que cõcorre cõ diuersos numeros, inuétada para saber la luna nueva de cada vn mes, de qualquier año, y nõ passa de.30. El qual formarás deste modo. En la mano põdras en la primera jutura del pulgar de la parte de fuera.10. y en la segunda jutura.20. y en el cabo del pulgar 30. hecho esto põdras el aureo numero en estas tres jturas, principiãdo cõ vno dẽde la primera jtura, y ala segunda daras dos: y asì discuriẽdo hasta acabar el aureo numero del año en q̄ estas, o quisiereš saber, de modo q̄ si parare en la primera jtura, el aureo numero cõ los.10. que ay se pusieron, juntãdo vn numero cõ otro, tanto serã de concurrente, quãto montarẽ ambos numeros: y si passan de.30. quita los.30. y quantos sobrarẽ, tantos serã de cõcurrente en esse año, y lo mesmo haras en las otras junturas.

**Q**Nota q̄ para saber la cõjunctiõ de la Luna cõ el sol, o quãtos dias son de Luna, q̄ tomaras vn dia de cada mes del año, y los dias del mismo mes, cõ el concurrẽte, y todos jutos sinõ llegan a.30. quãtos dias fuerẽ, tãtos serã de Luna, y si passan de.30. quitaras los.30. y quantos dias sobrarẽ, de tantos sera la luna en esse dia: y esta manera de cuẽto, es para los q̄ gruesamẽte quierẽ saber la edad de la luna, porq̄ aqui nõ se ponẽ las horas ni los pũtos ni grados, por quitar mayor incõueniente, y prolixidad. Has de notar q̄ la luna es nue-

ua, a los.30. dias, hasta los.15. dias es cresciẽte, y lo q̄ resta es menguãte: aunq̄ segũ la verdad nõ cresce la luna, nõ mengua. Y notarás q̄ por vna hora q̄ rãga la luna, cõtãras vn dia, porque es este cuento grueso.

**Q**Annus lunaris est duplex, magnus, & regularis. El magnus tiene. 400. y 53. dias. El regular es de cada mes. Este año asì pa el cõcurrente, como pa la luna, tiene su principio de Marzo: la qual tiene vn dia menos q̄ el mes, saluo Febrero q̄ tiene.29. dias: y en el año del bissexto, treynta.

*¶ Luna paris mensis pridie triginta renedit.*

*Si imparis est mensis, Luna triginta habebit.*

*Illius mēsis est luna, cui dat lunatio sinō.*

*¶ Cap. 7. Dela letra Ferial.*

*A. dom. de. ge. bat. er. go. ci. fons. ad. de. felix.*

**Q**Nota que este verso nos enseña, en que dia de la semana, entra y sale cada mes: el qual tiene.12. dictiones q̄ sirven a.12. meses del año: de forma que la primera letra de cada diction, sirve a sus meses: miraras a q̄ dia de la semana sirve la tal letra q̄ en tal dia sera el primero dia del mes. Y nota q̄ en el dia q̄ entra el año en esse mismo es el postrero, saluo en el año de bissexto.

*¶ Cap. 8. Del año y sus. 4. partes.*

**Q**El año solar, es aq̄ espacio de tiempo: en el qual el sol por mouimẽto proprio, haze su curso por el zodiaco, passãdo por los equinoctios y solsticios, y buelue a su primero pũto de donde salio: el qual tiene. 365. dias y seys horas segun la Iglesia, segun la



## Arte del Computo.

la opinion del Rey don Alfonso les faltan quasi.12. minutos, q̄ es la quinta parte d̄la hora, de modo q̄ en cinco años, es el error de vna hora, en 120. años, de vn dia natural, y por tãto agora se corrigio el año. Este año entiendese en dos maneras, o es común, o bissextil. El común tiene.300. y.65. dias, y quasi.6. horas: las quales causan el bissexto. El año bissextil tiene.300. y.66. dias: el qual segū los quatro puntos dela sphaera, que son dos equinoctios y dos solsticios, tiene quatro partes: cōuiene a saber: Verano, Estio, Otoño, Inuierno: cada parte tiene.3. meses: cada mes se diuide en.3. partes, en Calendas, Nonas, Idus, y tiene 4. semanas, y mas.2. dias, y cada semana tiene.6. dias: y cada dia tiene.24. horas, el qual tiene.4. principios. Porq̄ los Iudios le principian dende el principio dela noche, hasta el otro dia, q̄ el sol se pone, vnde Genesis. Factum est vespere & mane, dies vnus. Los Romanos le principian dēde la media noche: porq̄ en aquella hora nascio el verdadero sol de iusticia, conuiene a saber nuestro Señor Iesu Christo, y dette principio comēçamos el dia para le guardar. Los Mathematicos le principia dende el medio dia, y deste principio comēçamos el dia pa la luna: d̄ forma q̄ el sabado despues de medio dia, ya se cuenta por el Domingo pa saber de quãtos dias es la luna, segū tienē todos los astrologos. Los Ecclesiasticos le principia en las visperas: vt est tex. in cap.2. de ferijs. A vespere in vespere, celebrabitis sabbata vestra. Y d̄te principio comēçamos el dia: para rezar, vide tex. & glos. magi-

stralem in .i. more Romano. ff. de ferijs.

*¶ De quatuor anni principijs.*

*Vt Petro datur. Est asq; deide sequatur. Hanc dat Vrbanus: Autumnum Symphorianus.*

*Festū Clemētis, Hyemis est caput, oriētis.*

*¶ De quatuor temporibus.*

*¶ Post cinerem. Post pneuma, post festum sanctæ Crucis Septēbris. Post festum sanctæ Lucie Decēbris: quarta feria sequenti, quatuor tempora celebrabis. Ieiunatur magis in his diebus quam in alijs: quia quarta feria Iesus Christus tradit⁹ fuit à Iuda. In sexta, quia ad petitionem Iudæorum, & ad executionem Gentilium, Dominus passus est mortē, & passionem. In Sabbato, quia tristes erant Apostoli de morte sui Domini ad hoc text. in cap. ieiunia. distinctione.3. & in cap. Sabbata. de consecratione. dist.3.*

*¶ Capuul. 9. De nuptijs.*

*Ex Concil. Trident. sess. 24. cap. 10.*

*Aduentus Domini prohibet coniugium. Epiphania relaxat.*

*Claudat feria quarta cinerum.*

*Octaua Pasche releuet.*

*¶ Si sanctus Andreas venerit in.4. feria in Dominica præcedenti celebrabis primam Dominicam Aduentus: si in.5. Dominica sequenti.*

*¶ Cap. 10. De Calendis, Nonis, Idibus.*

*Annus solaris ex mensibus est duodenis.*

*Iunius, aprilis, Septēber, & ipse Nouēber.*

*Dant triginta dies, reliquis super additur vnus.*

*De quorū numero Februarius excipiat.*

*Nam quater septem ferrur habere dies.*

*Sed si bissextus fuerit super additur vnus.*

*Principiū mēsis, nostri dixere calendas.*



*Sex nonas maius, october, Iulius, & mars.  
Quatuor in reliquis, tenet idus quilibet  
est.*

*Atque dies reliquos oēs, dic esse calendis.  
Nomen sortiri debent à mense sequentis.  
Atque diem primum mensis superaddo  
sequentis.*

¶ *Hæc tēporis denominatio de anno,  
& mense, fuit prima. Secunda verò  
denominatio à diebus hebdomada  
rum ortum sumpsit. Denique ter-  
tia à Romanis magno habita hono-  
re, fit per Calendis, Nonas, Idus: &  
ita dies mensium trifariam, siue tri-  
bus appellationibus distinguuntur:  
quorum principio nūtiabantur po-  
pulo fasti, ordoq; fastorum: dictus  
est dies ille calendæ, ab evocatione:  
vel à caloō verbo Græco. i. voco, to-  
ties repetito, quot dies interessent  
à Calēdis, ad Nonas. Nam in mēsi-  
bus, qui habent quintanas Nonas,  
quinq̄ies verbū repetebatur calo:  
in his verò in quib⁹ septimanæ sunt  
nonæ, septies repetebatur. Nonæ  
autem dicuntur à neos Græco, quod  
nonæ obseruationis initium indice-  
retur populo: vel potius, quod oēs  
nonæ tam quintanæ, quàm septima-  
næ, distant ab idibus. 9. diebus. Ne-  
que verò nonæ à nundinis dicuntur:  
nam nūquam nundinæ fiebant No-  
nis, ex interdicto Senatus: ne die-  
bus Nonis, plebis frequentia, sedi-  
tiones fierent, vt docet Macrobius.  
Idus dicuntur ab iduando, idest diuidē-  
do: quia diuidit mēses in duas par-  
tes, propemodum æquas: vel quia  
dies, qui sequuntur, sunt diuisi deno-  
minatiq̄ue: non à mense præsentī,  
cuius dies sunt, sed à Calendis mē-  
sis sequentis, cuius Calendæ sunt.*

¶ Pongo la platica en romance para los nuevos estudiantes, diuidiendo cada vn mes en tres partes: en Calendas, Nonas, Idus, con tres estremos. El primero estremo es de las Nonas: y es el segundo dia de cada mes. El segundo estremo es de los Idus, y es vn dia despues delas Nonas. El vltimo estremo es delas calendas, y es el dia siguiente despues delos Idus. En los quatro meses q̄ son Março, Mayo, Iulio, y Octubre, las Nonas comiençan desde los siete dias del mes: y los Idus de los quinze. Y en todos los otros meses, las Nonas principian de los cinco dias del mes, y los Idus a 13. Pongo exemplo en el mes de Março, porque es el primero segū la antigua obseruacion, verbi gratia, el primero dia de Março diras Calēdis Martij, siue ad calēdas Martias. En el segundo dia miraras quantos dias son desde dos de Março hasta siete, son cinco, y con el dia mismo son seis, diras sexto Nonas Martij sexto. i. die Nonas. i. ante Nonas. Del tercero dia hasta el seteno, ay quatro dias, y con el mismo dia son cinco, diras quinto Nonas Martij. Del 4. dia hasta el seteno son 3. y cō el dia mismo son 4. diras. Quarto Nonas Martij. Y el quinto dia diras assi mismo tertio Nonas Martij. Y en el 6. miraras quantos dias son, de seis hasta siete es vno, y con el mismo dia son dos, diras, pridie Nonas, & non secundo, quia hic præcedit numerum, & nō sequitur ordinem. En el septimo dia diras, Nonis Martij, vel ad Nonas Martias.

¶ Si quisieres boluer las mismas Nonas de Latin en romance guardaras



## Arte del Computo.

la misma regla, verbi gratia, sexto Nonas Martij, miraras que de 6. hasta 7. es vno, y con el mismo dia son dos, diras, que es a dos de Março. El segundo extremo es el de los Idus, que es ocho días del mes de Março, de ocho hasta quinze ay siete, y con el mismo dia son ocho. diras. 8. Idus Martij. En el. 9. dia de 9. hasta. 15. son. 6. y con el mismo dia son. 7. diras. 7. Idus Martij. En el 10. dia. 6. Idus Martij. En el. 11. 5. Idus Martij. En el. 12. 4. Id<sup>o</sup> Martij En el. 13. 3. Idus Martij. En el. 14. Pridie Idus Martij. En el 15. Idibus Martij. vel ad Idus Martias. Y por el mismo modo lo bolueras de Latin en romance, verbi gratia: si quieres saber. 5. Idus Martij, a quantos dias son del mes de Março, mira quantos dias son de 5. hasta 15. que son. 10. y con el dia mismo son. 11. diras que es a. 11. dias del mes de Março: y si 5. Idus, es en los meses que tienen a 4. de Nonas, cuyos Idus llegan hasta 13. miraras quantos dias son de 5. Idus Aprilis hasta. 13. ay. 8. y con el mismo dia son. 9. diras que es a 9. de Abril. El ultimo extremo es a los. 16. dias del mes de Março, en el qual entran las Calendas de Abril.

¶ Aquí has de notar dos cosas. La primera saber como Março tiene las Calendas de Abril, y Abril las de Mayo. La segunda que quando buel ves las Calendas de romance en Latin, has les de dar dos, y quando de Latin en romance también dos, verbi gratia, a los diez y seys de Março es postrero dia de las Calendas de Abril, miraras quantos son de diez y seys de Março hasta treynta y vno

son quinze, y vno del mismo dia son diez y seys, con otro de Abril cuyas son las Calēdas, son diez y siete. Diras. 17. Calendas Aprilis. Bolueras al mes que queda atras que es el de Março, y miraras quantos dias son de. 17. hasta. 31. son. 14. ayuntandoles. 2. serā. 16. diras que son. 16. dias del mes de Março, y cō este exemplo se entenderan todos los otros meses, y en todo este cuento entenderlohas exclusiuē, y no inclusiuē.

### Cap. 11. De las Olympias.

¶ Dizen se Olympias segun algunos, del monte Olympo que es en Grecia: y segun Solino se dixerō Olympias de la ciudad de Olympia, que es en el Peloponeso que agora se dize la Morea. En los fines de Grecia en la vega desta ciudad instituyo Hercules en memoria de Pelope sus visabuelo, y a hōrra de Iupiter vnos juegos los quales se hazian de quatro en quatro años, de dōde Olympias se dize ser espacio de quatro años.

### Cap. 12. De Aera Casaris.

¶ Aera Casaris non dicitur ab ære, hoc est sipe, & pecunia ex tributo collecta, neque ab edicto, cuius meminit Euangelium. Sed æra Casaris singulariter declinatum nomen per primam inflexionem, deducitur à plurali numero huius nominis, æs, æris, significatq; computationem, quæ fit calculis numismatibusque æris, vulgo cuento lo llamamos sic æram Casaris dicimus, el cuento de Cesar: æram Mahometi, el cuento de Mahoma.



*Capitul. 13. De indictione.*

¶ **C**ycius indictionalis, quindecim annos Phœbeos, aut tria Iustra continet, à Romanis quondam iucundè vsurpatus, qui tribus Iustris, tributa toto orbe Romanæ reipublicæ solutura indicebat, & ita indictio diuisa est per Iustra: quia venientibus nuntijs prouinciarum, cum tributo, cum candelis cereis, & alijs sumptibus pretiosis, urbem Iustrabant. Rationalis, lib. 8. c. de septimana.

*Hac est regula ad inueniendum indictionem.*

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15.

El primer numero que es 1. se da al año de 1588. y en acabandose hasta el numero. 15. se ha de tornar al principio.

¶ **N**ec indictio ab edicto Casaris cepit: cum edictum Augusti eo ipso anno quo Christus natus est, indictum est, cum primum, & cepit in Iudæa per Cirinum Syriæ præsidè, testis est Lucas cap. 3. & Orosius, & Eusebius de temporibus. Sed unde indictio initium sumpserit, quærat curiosus: satis sit signasse studiosis, indictionis signaturam, à Romanis diplomatibus, de consuetudine Ecclesiæ vsurpanti.

¶ Estas tres Tablas siguientes comiençan del Año de 1588. Y en acabando cada vna torna al principio, y duran hasta el año de 1700. Y desde alli adelante se puede hazer facilmente otras tablas por el Calendario Gregoriano.

*Lit. C. A. G. F. E. C. B. A. G. E. D. C. B. G. F. E. D. B. A. G. F. D. C. B. A. F. E. D.*  
*dñi. B. D. F. A. C. E. G.*

*Aur. nu. xij. xiiij. xiiij. xv. xvj. xvij. xviii. xix. j. ij. iij. iiij. v. vj. vij. viij. ix. x. xj.*  
*Epacta. 2. 23. 24. 5. 16. 27. 8. 19. 1. 12. 23. 4. 15. 26. 7. 18. 29. 10. 21.*

¶ Por la tabla siguiente que está en la buelta desta hoja sabras perpetuamente las Fiestas mouibles, y la primera Dominica del Aduiento de cada año. Y para esto has de saber primero la Epacta, y Letra Dominical del año en que estás: lo qual sabras facilmente por las tablas q̄ aqui estan en esta pagina. Y despues vendras a buscar en la tabla perpetua el numero de la Epacta que sirue el tal año: y por la letra Dominical que estuviere despues dela Epacta, sacaras las Fiestas mouibles. Y si à caso la letra Dominical estuviere en derecho de la Epacta, entonces sacaras las fiestas mouibles por la letra mas abaxo, q̄ sera ocho dias adelante.





# TABLA PERPETVA.

| Epa<br>Ga. | Lit.<br>dñi. | Septu.<br>agef.<br>Ianua. | Cinc<br>ris.<br>Febr. | Pas-<br>cha.<br>Mart. | Lita-<br>nia.<br>April. | Ascen-<br>sio.<br>April. | Pente-<br>coste.<br>Maius | Trini-<br>tatis.<br>Maius | Corp.<br>Chri.<br>Maius. | Aduen-<br>tus. |
|------------|--------------|---------------------------|-----------------------|-----------------------|-------------------------|--------------------------|---------------------------|---------------------------|--------------------------|----------------|
| 22         | d            | 18                        | 4                     | 22                    | 27                      | 30                       | 10                        | 17                        | 21                       | 29.nou.        |
| 21         | e            | 19                        | 5                     | 23                    | 28                      | 1.mai.                   | 11                        | 18                        | 22                       | 30.            |
| 20         | f            | 20                        | 6                     | 24                    | 29                      | 2                        | 12                        | 19                        | 23                       | 1.deccē.       |
| 19         | g            | 21                        | 7                     | 25                    | 30                      | 3                        | 13                        | 20                        | 24                       | 2.             |
| 18         | A            | 22                        | 8                     | 26                    | 1.mai.                  | 4                        | 14                        | 21                        | 25                       | 3.             |
| 17         | b            | 23                        | 9                     | 27                    | 2                       | 5                        | 15                        | 22                        | 26                       | 27.nou.        |
| 16         | c            | 24                        | 10                    | 28                    | 3                       | 6                        | 16                        | 23                        | 27                       | 28.            |
| 15         | d            | 25                        | 11                    | 29                    | 4                       | 7                        | 17                        | 24                        | 28                       | 29.            |
| 14         | e            | 26                        | 12                    | 30                    | 5                       | 8                        | 18                        | 25                        | 29                       | 30.            |
| 13         | f            | 27                        | 13                    | 31                    | 6                       | 9                        | 19                        | 26                        | 30                       | 1.deccē.       |
| 12         | g            | 28                        | 14                    | 1.apri.               | 7                       | 10                       | 20                        | 27                        | 31                       | 2.             |
| 11         | A            | 29                        | 15                    | 2                     | 8                       | 11                       | 21                        | 28                        | 1.Iuni.                  | 3.             |
| 10         | b            | 30                        | 16                    | 3                     | 9                       | 12                       | 22                        | 29                        | 2                        | 27.nou.        |
| 9          | c            | 31                        | 17                    | 4                     | 10                      | 13                       | 23                        | 30                        | 3                        | 28.            |
| 8          | d            | 1.feb.                    | 18                    | 5                     | 11                      | 14                       | 24                        | 31                        | 4                        | 29.            |
| 7          | e            | 2                         | 19                    | 6                     | 12                      | 15                       | 25                        | 1.Iun.                    | 5                        | 30.            |
| 6          | f            | 3                         | 20                    | 7                     | 13                      | 16                       | 26                        | 2                         | 6                        | 1.deccē.       |
| 5          | g            | 4                         | 21                    | 8                     | 14                      | 17                       | 27                        | 3                         | 7                        | 2.             |
| 4          | A            | 5                         | 22                    | 9                     | 15                      | 18                       | 28                        | 4                         | 8                        | 3.             |
| 3          | b            | 6                         | 23                    | 10                    | 16                      | 19                       | 29                        | 5                         | 9                        | 27.nou.        |
| 2          | c            | 7                         | 24                    | 11                    | 17                      | 20                       | 30                        | 6                         | 10                       | 28.            |
| 1          | d            | 8                         | 25                    | 12                    | 18                      | 21                       | 31                        | 7                         | 11                       | 29.            |
| *          | e            | 9                         | 26                    | 13                    | 19                      | 22                       | 1.Iun.                    | 8                         | 12                       | 30.            |
| 29         | f            | 10                        | 27                    | 14                    | 20                      | 23                       | 2                         | 9                         | 13                       | 1.deccē.       |
| 28         | g            | 11                        | 28                    | 15                    | 21                      | 24                       | 3                         | 10                        | 14                       | 2.             |
| 27         | A            | 12                        | 1.mar.                | 16                    | 22                      | 25                       | 4                         | 11                        | 15                       | 3.             |
| 26         | b            | 13                        | 2                     | 17                    | 23                      | 26                       | 5                         | 12                        | 16                       | 27.nou.        |
| 25         | c            | 14                        | 3                     | 18                    | 24                      | 27                       | 6                         | 13                        | 17                       | 28.            |
| 24         | d            | 15                        | 4                     | 19                    | 25                      | 28                       | 7                         | 14                        | 18                       | 29.            |
| 23         | e            | 16                        | 5                     | 20                    | 26                      | 29                       | 8                         | 15                        | 19                       | 30.            |
|            | f            | 17                        | 6                     | 21                    | 27                      | 30                       | 9                         | 16                        | 20                       | 1.deccē.       |
|            | g            | 18                        | 7                     | 22                    | 28                      | 31                       | 10                        | 17                        | 21                       | 2.             |
|            | A            | 19                        | 8                     | 23                    | 29                      | 1.Iun.                   | 11                        | 18                        | 22                       | 3.             |
|            | b            | 20                        | 9                     | 24                    | 30                      | 2                        | 12                        | 19                        | 23                       | 27.nou.        |
|            | c            | 21                        | 10                    | 25                    | 31                      | 3                        | 13                        | 20                        | 24                       | 28.            |
|            | d            | 22                        |                       |                       |                         |                          |                           |                           |                          |                |

LAUS DEO.

